



VISTA I APEX

Best-Etch™

37% Phosphoric Acid Etching Gel

[REF] 502115* [REF] 502235*

[REF] 502230* [REF] 502200*

* Asterisk denotes CE marking

Velvet-Etch™

40% Phosphoric Acid Etching Gel

[REF] 503315 [REF] 503300



Rx Only

Made in China



Emergo Europe

Prinsessegracht 20
2514 AP The Hague
The Netherlands



Inter-Med, Inc.

2200 South St.
Racine, WI 53404, USA
Tel: +1-262-636-9755
www.vistaapex.com



502115-I-V-MUL (1)

EN	Catalogue number
BG	Каталожен номер
CZ	Katalogové číslo
DA	Katalognummer
ET	Kataloogi number
FR	Référence catalogue
DE	Bestellnummer
EL	Αριθμός καταλόγου
HU	Katalógusszám
IT	Numero di catalogo
LV	Kataloga numurs
LT	Katalogo numeris
PT	Número de catálogo
RO	Număr de catalog
SK	Katalógové číslo
ES	Número de catálogo
SV	Katalognummer



EN	Temperature limitation
BG	Ограничение на температурата
CZ	Omezení teploty
DA	Temperaturbegrensning
ET	Temperatuuripiiramine
FR	Limite de température
DE	Temperaturbegrenzung
EL	Περιοριστικός θερμοκρασίας
HU	Hőmérséklet korlátzás
IT	Limits temperatURA
LV	Temperatūras ierobežojums
LT	Temperatūros apribojimas
PT	Limitação de temperatura
RO	Limitarea temperaturii
SK	Obmedzenie teploty
ES	Límites de temperatura
SV	Temperaturgräns



EN	Follow instructions for use
BG	Следвайте инструкциите за употреба
CZ	Postupujte podle návodu k použití
DA	Folg brugsanvisningen
ET	Järgige kasutusjuhiseid
FR	Suivez les instructions d'utilisation
DE	Gebrauchsanweisung befolgen
EL	Ακολουθήστε τις οδηγίες χρήσης
HU	Kövesse a használati utasításokat
IT	Attenersi alle istruzioni per l'uso
LV	Izpildiet lietošanas instrukcijas
LT	Vadovaukites naudojimo instrukcijomis
PT	Siga as instruções de uso
RO	Urmați instrucțiunile de utilizare
SK	Postupujte podľa návodu na použitie
ES	Siga las instrucciones de uso
SV	Följ bruksanvisningen



EN	Caution, consult accompanying documents
BG	Внимание, викте придружаващите документи
CZ	Pozor, prosuďte si přívodní dokumenty
DA	Forsigtig, læs de medfølgende dokumenter
ET	Ettevaatust, tutvuge kaasolevate dokumentidega
FR	Attention, consulter les documents joints
DE	Vorsicht, Begrlebt dokumente beachten
EL	Προσοχή, συμβουλεύτε τα συνοδευτικά έγγραφα
HU	Vigyázat, olvassa el a kísérő dokumentumokat
IT	Attenzione, consultare la documentazione allegata
LV	Uzmanību, skatiet pavadokumentus
LT	Atsargiai, skaitykite pridedamus dokumentus
PT	Cuidado, consulte os documentos anexos
RO	Atenție, consultați documentele însoțitoare
SK	Pozor, pozrite si sprievodnú dokumentáciu
ES	Precaución: consulte documentos adjuntos
SV	Lakttag försiktighet, konsultera medföljande dokument



**Do not use
if package is
damaged**

EC	REP
-----------	------------

**Authorized
Representative
in the
European
Community**

EN	Do not use if package is damaged	Rx Only	EN	CAUTION: Federal (USA) law restricts this device to sale by or on the order of a physician.
BG	Не използвайте, ако опаковката е повредена		BG	ВНИМАНИЕ: Федералният закон (САЩ) ограничава това устройство за продажба от или по поръчка на лекар.
CZ	Nepoužívejte, pokud je obal poškozen		CZ	PÔZOR: Federalný zákon (USA) omezuje predaj tohto zariadenia pouze na lekára alebo na jeho objednávku.
DA	Må ikke anvendes, hvis pakningen er beskadiget		DA	FORSIGTIG: Ifølge amerikansk lovgivning må denne anordning kun sælges af eller på foranledning af en læge.
ET	Ärge kasutage, kui pakend on kahjustatud		ET	ETTEVAATUST. Föderaalased USA) lubab seda seadet müüa arsti poolt või arsti korraldusel.
FR	Ne pas utiliser si l'emballage est endommagé		FR	ATTENTION: la loi fédérale américaine stipule que la vente de ce dispositif est réservée aux médecins ou sur prescription médicale.
DE	Nicht verwenden, wenn die Verpackung beschädigt ist		DE	VORSICHT: US-Bundesgesetz beschränkt den Verkauf dieses Produkts an einen Arzt oder auf dessen Anordnung.
EL	Μην το χρησιμοποιείτε εάν η συσκευασία είναι κατεργαμένη		EL	ΠΡΟΣΟΧΗ: Ο αρμονιζόμενος νόμος (ΗΠΑ) περιορίζει την μάληση αυτής της συσκευής από ή κατόπιν εντολής ιατρού.
HU	Ne használja, ha a csomagolás sérült		HU	FIGYELMEZTETÉS: A szövetségi (USA) törvények értelmében ezt az eszközt csak orvos értékesítések, vagy csak orvos rendelheti el.
IT	Non utilizzare se la confezione è danneggiata		IT	ATTENZIONE: la legge federale statunitense limita la vendita di questo dispositivo a medici o su prescrizione medica.
LV	Nelietot, ja iepakojums ir bojāts		LV	UZMANIBU! Federālie (ASV) tiesību akti nosaka, ka šā ierīci drīkst pārdo tikaī arīst vai pēc ārstā norādījumiem.
LT	Nenaudokite, jei pakutei pažeista		LT	ISPĖJIMAS: pagal federalinius (JAV) īstatymus ši prietaisą gali parduoti tik gydytojas arba jų nuorodymu.
PT	Não use se o pacote estiver danificado		PT	CUIDADO: o direito federal dos E.U.A. restringe a venda desse dispositivo por ou em nome de um médico.
RO	Nu utilizați dacă ambalajul este deteriorat		RO	ATENȚIE: Lega federală (SUA) limitează vânzarea acestui dispozitiv de către sau la ordinul unui medic.
SK	Nepoužívajte, ak je obal poškodený		SK	UPOZORNENIE: Federalne zákony (USA) obmedzujú predaj tohto zariadenia na lekára alebo na jeho príkaz.
ES	No utilice el producto si el envoltorio está dañado		ES	PRECAUCIÓN: las leyes federales de los Estados Unidos solo permiten la venta de este dispositivo por parte un médico o por prescripción facultativa.
SV	Får inte användas om förpackningen är skadad		SV	FÖRSIKTIGHET: Enligt federal lag (USA) får den här produkten endast säljas av eller på ordination av läkare.

DE**Produkt-Beschreibung:**

Best-Etch™ ist ein 37-%iges Phosphorsäure-Ätzgel mit optimalen thixotropen Fließeigenschaften. Es wird zum Ätzen von Zahnsubstanz bei der Schmelzätzt- und Total-Etch-Technik verwendet.

Velvet Etch™ ist ein 40-%iges Phosphorsäure-Ätzgel mit optimalen thixotropen Fließeigenschaften. Es wird zum Ätzen von Zahnsubstanz bei der Schmelzätzt- und Total-Etch-Technik verwenden.

Anwendungsbereiche:

Best-Etch™ und Velvet Etch™ sind für das Ätzen und Präparieren von Dentin und Schmelz bestimmt.

Gebrauchsanweisung - Präparation:

1. Für 1,2-ml-Spritze
 - Die Luer-Kappe entfernen
 - Die gewünschte Spalte sicher anbringen (es wird eine 22ga vorgegebogene Spalte empfohlen)
 - Vor der intraorale Anwendung den Durchfluss prüfen
2. Für 30-mL vorgefüllte Spritze
 - Ein Ende des Andockports an der vorgefüllten 30-mL-Spritze und das andere Ende des Andockports an einer leeren 1,2-mL-Spritze anbringen
 - Den Kolben der vorgefüllten 30-mL-Spritze langsam herunterdrücken, während Sie den Kolben der 1,2-mL-Spritze bis zur gewünschten Füllung führen. Die Spritze NICHT nicht überfüllen.
 - Die Spritzen vom Andockport trennen und Sie die vorgefüllte 30-mL-Spritze wieder verschließen.
 - Die gewünschte Spalte sicher an der 1,2 MI-Spritze anbringen (es wird eine 22ga vorgegebogene Spalte empfohlen)
 - Vor der intraorale Anwendung den Durchfluss prüfen

HINWEIS: Um Kreuzkontaminationen zu vermeiden, verwenden Sie für jede

weitere Abgabe neue Spritzen und Spitzen.

Gebrauchsanweisung - Direktes Ätzverfahren:

1. Zahn vorbereiten.
2. Den Zahn / die Zähne isolieren.
Es wird die Verwendung eines Kofferdams empfohlen.
3. Spülen Sie die Kavität gut mit Wasser aus und trocknen Sie sie mit ölfreier Pressluft.
4. Bei pulpanahen Behandlungen eine Schutzbabdeckung verwenden, bevor Sie das Ätzmittel auftragen.
5. Vor der intraorale Anwendung den Durchfluss des Ätzmittels prüfen.
6. Tragen Sie das Ätzgel auf die Schmelzränder der Kavität und, falls erforderlich, auf das Dentin auf. Das Ätzmittel während des Auftragens bearbeiten, um seine Wirkung zu verstärken. Empfohlene Einwirkzeit:
 - a. 15 - 30 Sek. auf Schmelz
 - b. 10 - 15 Sek. auf Dentin
7. Spülen Sie mindestens 20 Sek. lang mit Wasser nach.
8. Bei Verwendung eines Bonding-Adhäsiws beachten Sie die Hinweise des Herstellers, ob die Zahnoberfläche feucht bleiben oder ob sie gründlich getrocknet werden soll.

Gebrauchsanweisung - Restorativer Reinigungsprozess:

1. Tragen Sie das Ätzgel 5-10 Sekunden lang auf die Innenseite des Porzellaneenes oder der Krone auf.
2. Mit öl- und wasserfreier Druckluft spülen und trocknen.

Lagerung:

- Zwischen 2°C - 30°C lagern.

Warnungen und Vorsichtsmaßnahmen:

- Nur für die professionellen Verwendung durch zahnärztliches Fachpersonal.



**Irritants/
Sensitizers/
Other Hazards**

EN	Irritants / Sensitziers / Other Hazards
BG	Дразнящи / Сенсибилизатори / Други опасности
CZ	Dráždivé látky / senzibilizátory / jiná nebezpečí
DA	Lokalirriterende stoffer / Sensibilisatorer / Andre farer
ET	Ärritajad / Sensibilisatorid / Muud ohud
FR	Irritants / Sensibilisants / Autres dangers
DE	Reizstoffe / Sensibilisatoren / Sonstige Gefahren
EL	Ερεθιτικά / Ευαισθητοποιητικά / Άλλοι κίνδυνοι
HU	Iritáló anyagok / Szennibázáló szerek / Egyéb veszélyek
IT	Irritanti/Sensibilizzanti/Altri pericoli
LV	Kairinoši / Sensibilizatori /
LT	Citi apdraudējumi / Dirginančios medžiagos / Jautrinančios medžiagos / Kiti pavojai
PT	Irritantes / sensibilizantes / outros perigos
RO	Iritanți / Sensibilizatori / Alte pericole
SK	Dráždive látky / senzibilizátory / iné rizika
ES	Irritantes / Sensibilizadores / Otros peligros
SV	Irriterande ämnen / Sensibiliseringssmedel / Andra faror



Corrosion

EN	Corrosive
BG	Корозивен
CZ	Korozivní
DA	Årsende
ET	Söötivat
FR	Corrosive
DE	Ätzend
EL	Διοβρυτικός
HU	Maró hatású
IT	Corrosiva
LV	Kodīgs
LT	Korozinis
PT	Corrosiva
RO	Coroziv
SK	Zieravý
ES	Corrosiva
SV	Frätande

Product Description:
EN Best-Etch™ is a 37% phosphoric acid etching gel with optimum thixotropic flow properties. It is used to etch tooth substances during the enamel-etch and total-etch techniques.

Velvet Etch™ is a 40% phosphoric acid etching gel with optimum thixotropic flow properties. It is used to etch tooth substances during the enamel-etch and total-etch techniques.

Indications for Use:

Best-Etch™ and Velvet Etch™ are designed to etch and prepare dentin and enamel.

Directions for Use - Preparation:

1. For 1.2ml syringe
 - Remove luer cap.
 - Securely attach desired tip (22ga pre-bent tip recommended).
 - Verify flow prior to intraoral use.
2. For 30mL Prefilled Syringe
 - Attach one end of the docking port to the 30mL prefilled syringe and attach the other end of the docking port to an empty 1.2mL syringe.
 - Slowly depress 30mL prefilled syringe plunger while guiding 1.2ml syringe plunger to desired fill. Do NOT overfill syringe.
 - Separate syringes from the docking port and re-cap 30mL prefilled syringe.
 - Securely attach desired tip (22ga pre-bent tip recommended) to 1.2mLsyringe.
 - Verify flow prior to intraoral use.

NOTE: To avoid cross contamination, use new syringes and tips for each patient.

**Directions for Use -
Direct Etching Process:**

1. Prepare the tooth.
2. Isolate tooth (teeth). The use of a dental dam is recommended.
3. Rinse the cavity well with water and dry with oil-free pressurized air.

4. For near pulp exposures, place a protective base prior to placing etchant.
5. Verify etchant flow prior to intraoral application.
6. Apply the etching gel on the enamel edges of the cavity and, where necessary, to the dentine. Lightly agitate the etchant during its application to enhance its action. Recommended application time:
 - a. 15 - 30 sec. on enamel
 - b. 10 - 15 sec. on dentine
7. Rinse for at least 20 sec. with water.
8. If using a bonding adhesive, follow the manufacturers' instructions to determine if the surface of the tooth is to remain moist or if it should be thoroughly dried.

Directions for Use -

Restorative Cleaning Process:

1. Apply the etching gel to the inside of the porcelain veneer or crown for 5-10 seconds.
2. Rinse and dry with oil and water-free compressed air.

Storage:

- Store between 2°C – 30°C (36°F – 86°F).

Warnings & Precautions:

- For dental professional use only.
- Avoid contact with soft tissue (skin, oral mucosa, eyes, etc.). If etching gel touches soft tissue, rinse the area immediately with plenty of water and if necessary, contact a doctor.
- Do not use after the expiration date.
- To avoid cross contamination, do not re-use tips. Disinfect and wipe syringe with disinfectant between uses.
- Always replace syringe cap after use.

Note: For SDS please go to
www.vistaapex.com



May be corrosive to metals. Causes severe skin burns and eye damage. Wash thoroughly after handling. Wear protective gloves/clothing/eye protection/face protection. Absorb spillage to prevent material damage. Store in a cool, dry, well-ventilated area away from heat, direct sunlight and all sources of ignition. Store away from incompatible materials. Keep container closed to prevent contamination. Dispose of contents and container in accordance with local and national regulations. **FIRST AID:**

IF ON SKIN (or hair): Take off immediately all contaminated clothing. Rinse skin with water/shower. Wash contaminated clothing before reuse. **IF SWALLOWED:** Rinse mouth. Do NOT induce vomiting. **IF INHALED:** Remove victim to fresh air and keep at rest in a position comfortable for breathing. **IF IN EYES:** Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. Immediately call a POISON CENTER or doctor/physician. **FIRE:** Not combustible. Use extinguishing media suitable for surrounding. Under fire conditions, toxic, corrosive fumes are emitted.